



# Consejo de Seguridad

Sexagésimo cuarto año

**6125<sup>a</sup>** sesión

Viernes 15 de mayo de 2009, a las 12.40 horas  
Nueva York

*Provisional*

---

<i>Presidente:</i>	Sr. Churkin . . . . .	(Federación de Rusia)
<i>Miembros:</i>	Austria . . . . .	Sr. Ebner
	Burkina Faso . . . . .	Sr. Koné
	China . . . . .	Sr. Du Xiacong
	Costa Rica . . . . .	Sr. Guillermet
	Croacia . . . . .	Sr. Skračić
	Estados Unidos de América . . . . .	Sra. DiCarlo
	Francia . . . . .	Sr. Lacroix
	Jamahiriya Árabe Libia . . . . .	Sr. Dabbashi
	Japón . . . . .	Sr. Okuda
	México . . . . .	Sr. Puente
	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte . . . . .	Sr. Parham
	Turquía . . . . .	Sr. Müftüoğlu
	Uganda . . . . .	Sr. Mugoya
	Viet Nam . . . . .	Sr. Dang Hoang Giang

## Orden del día

La situación en Somalia

---

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad*. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina C-154A.



*Se abre la sesión a las 12.40 horas.*

### **Aprobación del orden del día**

*Queda aprobado el orden del día.*

### **La situación en Somalia**

**El Presidente** (*habla en ruso*): El Consejo de Seguridad comenzará ahora el examen del tema que figura en el orden del día. El Consejo se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Tras las consultas celebradas entre los miembros del Consejo de Seguridad, se me ha autorizado a formular la siguiente declaración en nombre del Consejo:

“El Consejo de Seguridad reitera sus anteriores resoluciones y declaraciones de la Presidencia sobre Somalia, en particular la resolución 1863 (2009), en que se reafirmó que el Acuerdo de Paz de Djibouti constituye la base para una solución duradera del conflicto en Somalia.

El Consejo de Seguridad reafirma su apoyo al Gobierno Federal de Transición como autoridad legítima de Somalia conforme a la Carta Federal de Transición y condena la reciente reanudación de los combates bajo la dirección de al-Shabaab y otros extremistas, que constituye un intento de derrocar esa autoridad legítima por la fuerza. El Consejo exige a los grupos de la oposición que pongan fin inmediatamente a su ofensiva, depongan las armas, renuncien a la violencia y se sumen a los esfuerzos de reconciliación.

El Consejo de Seguridad exhorta a la comunidad internacional a que apoye sin fisuras al Gobierno Federal de Transición a fin de fortalecer la Fuerza de Seguridad Nacional y la

Fuerza de Policía de Somalia, reitera su apoyo a la Misión de la Unión Africana en Somalia (AMISOM), expresa su agradecimiento a los Gobiernos de Burundi y Uganda por la aportación de contingentes, y condena toda hostilidad contra la AMISOM.

El Consejo de Seguridad expresa su preocupación por la pérdida de vidas y el deterioro de la situación humanitaria como consecuencia de la reanudación de los combates, e insta a todas las partes a cumplir las obligaciones que les incumben en virtud del derecho internacional humanitario, en particular el respeto de la seguridad de la población civil, los trabajadores humanitarios y el personal de la AMISOM.

El Consejo de Seguridad expresa también su preocupación por las noticias de que Eritrea ha proporcionado armas a quienes se oponen al Gobierno Federal de Transición de Somalia en infracción del embargo de armas impuesto por las Naciones Unidas, e insta al Grupo de Vigilancia de las Sanciones a que investigue esas alegaciones.

El Consejo de Seguridad reitera su apoyo al proceso político descrito en la Carta Federal de Transición, que ofrece un marco para conseguir una solución política duradera en Somalia. Los actuales intentos de tomar el poder por la fuerza sólo pueden retrasar el proceso político y prolongar el sufrimiento del pueblo somalí.”

Esta declaración será publicada como documento del Consejo de Seguridad con la signatura S/PRST/2009/15.

El Consejo de Seguridad ha concluido así la presente etapa del examen del tema que figura en el orden del día.

*Se levanta la sesión a las 12.45 horas.*